# La Pediatria 

Periodico mensile indirizzato al progresso deglisstudiil sulle malattie dei bambini

## Contributo allo studio del microbio di Schaudinn

## nella sifilide ereditaria

(Lavoro dell'lstitute di Protezione e Díspensario dei Bambini $s \quad-\quad$ di Rio de Janeire).
pel
Dottore MONCORVO-Figlio

(Estratto dal N. 3-1906)


N.B. - Colla approvazione della Società Medica Chirurgica di R. Janeiro il 17 Ottobre dél 1905.
di allora non gli fosse permesso stabilire la identificazione di quel microorganismo.

La preoccupazione degli scienziati per la scoperta dell'agente causale della sifilide ha fatto studiare accuratamente i germi delle affezioni genitali in genere.

Fu cosi che nel 1891 Berdal e Bataille (1) hano dimostrato la presenza costante di spirilli nella balanopostite circinnatal e Esiliag (2) per parte sua ha detto averli trovati in 7 casi di quella malattia. La esperienza ha dimostrato che essa balanopostite è contagiosa e inoculabile causando una vera linfangite indolente dei gangli inguinali.

ILdetto spirillo non fu pei distinti investigatori francesi trovato in nessun altra malattia-genitale. Esillag non avendolo verificato nello smegina prepuziale ha potuto perd osservarlo.nel liquido di certe leucorree ed erosioni del clitoride.

Rona (3), di budapest riveló nel 1903 la presenza dello spirillo (a) nel corso di parecchie malattie genitali (ulcera molle, papule umide, balaniti) nello smegma degli individui sani, e mai nelle manifestazioni cutanee della sifilide. Ugualmente Alyary e Favel trovarono spirilli nello smegma prepuziale.

Dal 1903 afl 1905 un nuovo orizzonte si è aperto alla patogenia della sifilide in seguito alle inoculazione del virus sifilitico nelle scimie. Succederonsi al riguardo i lavori di Rona e Metchnikoff (5 e 6 ) de Lessar (7) e di Neisser (8).

Fra le dimostrazioni di alto valore rivelate dal Neisser dice Hoffmann (9) la piũ importante è quella di avere verificato per la filtrazione del virus sifilitico a traverso la candela di Berkefeld che l'agente patogenico della sifilide non è ultra microscopico.

Secondo Metchnikoff e Rona (10 e ll) i Dottori Bordet e Gengou di Bruxelles nelle ricerche fatte servendosi del bleu fenicato de Kühne e del violetto di Nicolle videro pure uno spirocete molto delicato trovato in stato di purezza in certi prodotti sifilitici, principalmente in una ulcera iniziale e in placche mucose. Mostrarono questi spiroceti a diversi microbiologisti; era però tanto difflcile colorapli e vederli che essi non riuscirono a trovanli Nor essendo riuseiti a svelar quet germe in f casi di manifestazione primaria, nei gangli sifilitici della ascella, nelle papule e nel sangue Bordet e Gengou si sono scòraggiati di proseguire le loro indagini.

In Janeiro dal 1905 il-mondo scientifico era sorpreso per la sensazionale notizia che Seigel (z) di Berlino aveva avuto la fortuna di isolare il germe della siffide: un protozoario (Cytorhietes luis).

Schulze (13) fu uno di quelli che confemarono la osservazione dị Seigel.

Benchè in Germania la nuova scoperta fosse riuscito a convincere taluni osservatori non si tardd a riconoscere la sua completa inesattitudine essendo incaricato dalla sua verificazione un provetto batteriologo Fritz Schaudinn che si dedico per molto tempo allo studio dei microorganismi della febbre ricorrente.

Il 10 aprite del 1905 Schaudinn e Hoffmann (14) pubblicavano i risultati delle loro prime inyestigazioni sul-microbio della sifilide. Essi dicevano ché p r consiglio del Dott. V. Hoćhler Presidente dell Ufficio Imperiate della Sanita e colla collaborazione del Prof. e. Lesser, incominciarono coi Dottori Neufeld e Gonder te tivestigazioni sulla presenza dei microorganismi nei prodotti morbosi sifilitici.

Schaudinn trovo nei, preparati freschi e pure nei colorati microrganismi che giudico doversi mettere nel genere Spirochete e nell'ordine di Protozoario. Ripetute ricerche permisero a Schaudinn trovare tale spirocete tanto sulla manifestazione cutanea della sifilide come nella profondita dei tessuti e negli ingorghi inguinali specifici.

Tali studi furono molte volte ripetati, tanto in individui francamonto sifilitici come in quelli non affetti da cotesta malattia.

Lo spirocete scoperto dal Schalidinn è estremamente míz bile, molto tenue e molto poco refrangente alla luce. Per renderlo visibile è necessario servirsi di materiali freschi ed esaminarli subito avuti per il raschiamento. La sezione dell' ulcera iniziale e delle papule permetteva sempre ottenere il succo dei tessuti preso per quanto sia possibile dal centro; cosi pure il succo ganglionare. I preparati col succo ben disteso erano disseccati all'aria e poi fissati coll' alcool assoluto. Il potere colorante dello spirocete proveniente dia differentiondividur si mostrava variabile.

Furono verificati due tipi di spirocete per la sua forma: uno più refrangente, un poco piì voluminoso colle ruote di spirali più lunghe e meno distese; queşto spirocete siccome pren-
di Zient, processo Romanow i Y etc) fu considerato tipo che prende colorazione oscura ».

Mai codesto microorganismo futrovato nei prodotti sifilitic puri, ma solamente di una maniếa costante nei condilomi acuminati.
-Il secondo tipó comprende lo spirocete che, in stato vivo è estremamente tenue poco refrangente e che ha pure le ruote di spirale ma chiuse e distese.

In regola generale non poterono schaudinn e Hoffmann colorare quei germi coi metodi abituali, riuscendo spesso col solo metodo di Giemsa (eosina e azurro) modificato dagli autori. Il procedimento esigeva 24 ore.

Nei nreparati cosi trattati lo spirocete del secondo gruppo era lontano da farsi vedere colla chiarezza del primo gruppo. Intanto gl'illustri osservatori riuscirono a fotografarlo

Nella supposizione che ci era una differēnza rádicale fra due tipi di spirocete osservati, Schaudinn e Hoffmann, proposero denominare quello del $1^{\circ}$ Gruppo: Spiroceterefrangente e quello del $2^{\circ}$ Spirocete pallido: quest'ultimo trovato soltanto nei prodotti sifilitici puri.

Ecco la descrizione comparativa dei due tipi fatta dagli autori nominati:

## S. pallido

Dimensione che oscilla fra 4 e 14 micromillimetri difficilmente percettibile.

Meno lungo che le altre sperie conosciute (S. di Obermeyer, de Sakaroff, de Liemann, Sincente, S. della angina di Vincent).
Troppo poco refrangente alla luce

Spessezza massima $1 / 4 \mathrm{di}$ millímetro 6 a 14 ruote di spirale forma di tirazaffl.


Arriva al massimo alla dimensione di 4,5 micromillimetri di spessore. Ruote di spirale ma festonate, ondulate ed irregolari, ricordanti le onde maripe.

Frangie di membraña onCulante. Estremi sottili. Mobilita conservat durante 5 e 10 minuti, e per 6 ore nell'acqua salata mista a succo ganglio-- nare.

Colorazione appena col metodi di Giemsa.
(Eosiña e azzurro)
Trovasi sovente nei profetti sifilitici puri.

Colorazione pei diversi metodi conosciuti.
in
Trovasi in parecchie secrezioni.

Nei loro primi lavori pubblicati, Schaudinn eHoffmann fecero 13 osservazioni in adulti: 7 casi di sifilide pura, 5 dị sifilide complicata con altre malattie, e una di natura non specifica. Nei primi sette (di sifilide pura) tutti i preparati rivelarono la esistenza ili Spirochaeta pallída in maggiore o minore ab bondanza ner liquidi delle efflorescenze cutanee (papule, ulcera iniziale ed altri) e nei liquidi estratti dai gangli linfatici com-- promessi. Nei 5 casi ${ }^{\text {li }}$ sifilide complicata (ano di balanite, un altro

- di ulcera contagiosa, 2 di condilomi accuminati e l'ultimo di teucorrea) ebbero occasione di trovare esemplari di Spirocete pallido e refrangente.

Nel' caso di matattia non pecifica e blenorragica (condiloma acuminat(1) si è potuto osservare lo sperocete refrangente.

Oltre a quei casi schadinn e Hoffmann ne esaminarono molti altri e non trovarono, per esempio nessun sperocete, in un caso di ulcera molle a nemmeno in quattro donne affette da blemorragia.

In tre individui guariti da sifilide i preparati di liquidi presi dalla mucosa genitale nel momento in cui gli ammalati uscivano dalla clinica non mostravano la esistenza di alcún microorgani-smo-spirillato. Gomo eontroprova quegli essenvatori fecero dei preparati di smegma e liquido vaginale di sei persone sane con risulato in tutti negativo.

Terminando i loro importanti lavori Schaudinn e Hofrmann cosi si esprimono: "Non soltanto sopra le superficie delle papule siflitiche e della ulcera dura, ma anche nolla profondit $\dot{-}$. dei tessuti e de gangli linfatici inguinali tumefatti e indolenti siamo arrivati a dimostrare con preparati freschi erolorati pei processi descrilli la presenza di spiroceli veri, in tutti 1 casi in cui si trattava di siflide clinicamente stabilita $>$ :

Nella seguente e non meno interessante pubblicazione (15) Sohaudinn e Hoffmann si erano mostrati riservatissimi riguardo al valore delle prime ricerche; pian piano acquistando nuovi contingenti di osservazione giudicarono poter stabilire con piú solidita i caratteri delle due specie di spirocete: pallido e refrangente; il primo soltanto trovato nei prodotti sifilitici.

In quel lavoro sono in numero di otto-i casi di sifilide caratteristica in cui poterono trovare lo spirocete pallido tanto nei preparati degli infarti ganglionari inguinali estirpati (2 casi) come in quelli ottenuti per la semplice punzione ( 6 casi).

In sei casi degli otto esaminatil, la malattia ancora non si trovava nel periodo secondario; in due teneva una durata gia di
3 a 4 mesi. 3 a 4 mesi.

Ad onta di quelle ricerche decisamente positive
e Hoffmann col piú pregevole critisionente positive Schaudinn erano dal pretendere di emettere una dichiararono che: lontani do il valore etiologico di quello una opinione assoluta riguars esaminati, essendơ riusciti a trovare in fintracciato nei casi ben gangliomare dei sifilitici pirovare in modo costante nel succo tamente da tutte le alt spirocete pallidi che differiscono assolu--

Divulgata la scoperta di Schaudinn proseguendo nei loro memorabili lavori intikoff e Roux (10) sione della siflide alle scimmie dopo varii terno alla trasmisl' aiuto di Krauss la fortuna di poter varii tentativi ebbero coltico di una scimmia inoculata di poter trovare nel virus sifilicopia fli esemplari di spirocete Dópo poco tempo le stese perfettamente caratteristico. furono ugualmente confermative estigazioni su altre scimmie Metchniofof e Roux a Schaudinn fui preparati presentati da osservazione. Rovx a Schaudinn fu da questi confermata la

Le investigazioni fatte per-gl' iHustri membri dell' Istituto Pasteur nelle lesioni sifilitiche (papule) sull'uomo in modo completo confermarono la scoperta di Schaudinn affermando che difficilmente si potrà mettere in dubbiol'azione etiologica dello spirocete pallido, ragione per la quale considerano la siflide una spirillosi cronica prodotta da quel microorganismo: siflide una impiegarono ricerca dello spirocete pallido Metchnikoff e Roux (misceláa di i metodi di Giemsa (24 ore) e quello di Marino (miscela di azzurro in soluzione di alcool metilico con una solu-
$-1$
zione debole di eosina $1 / 4$ d'ora). L'ultimo processo colora nitidamente il microbio.

Fu tale la convinzione che quelle esperienze destarono nello spirito dei sapienti investigatori dell' Istituto Pasteur che finirono l'ultima comunicazione all' Accademia di Medicina di Parigi (10) esprimendö la speranza di potersi servire della scoverta di Schaudinn per la diagnosi lifferenziale della sifilide tanto nell'uomo come nelle scimmie e di preparare, adoperando culture pure, un siero anti-sifilitico proveniente dai prodotti virulenti tali come gangli linfatici e i liquidi delle manifestazione primarie e secondarie.

Non finirōno li i contributi sperimentali intorñáallagente della sifilide. Non tardo ad arrivare alla conoscenza del mondo medico, la notizia delle interessanti discussioni sulit argomento nella Società Mediea dì Berlino (17 e. 24 Mággio 1905) dove presero parte Schaudinn, Hoffmann, Buscee, Picleke, WechselMANN LeVENTHAL, BECKSEH e nella Societa Medica di Vienna (26 Maggio del 1905) nella quale si discussero le comunicazioni di Krauss Volk, Ehrmann (17) e Oppenheim (18).

Comparve subito dopo in Germania il magnifico lavoro del Karl Herseheimer e Hans Hubner (19) di Francforte com-provando con dettagliate investigazioni la scoperta di Schau dinn. Quegli autori, che confessarono nell'inizio del toro lavoro le त̄ifficoltá di cui erano circondati, misero a parte il bleu facendo preparati colorati col processo Romanowsky (miscela di metilene ed eosina). Ebbero la fortuna di trovare allora innumerevoli spirocete che pigliavano la materia colorante con grande faciltà.

Mostrando questi preparati a Schaudinn questi disse trattarsi di sperocete refrangente e fece vedere altri preparati che contenevano soltanto spirocete pallido.

Non tardarono Herscheimer e Hubner a trovare quest'ultimo microorganismo nei prodotti di sifilide primaria e secondaria servendosi a tale fine del metodo di GIEmsA modificatu.

Questi autori dichiararono che avevano osservato lo spirocete pallido non soltanto nel liquido ganglionare delle efflorescenze speciflche ma anche nei tagli che fecero negli stessi téssuti dopo la immersione dei pezsi per la durata di 16 a 24 ore nella soluzione di bleu di Nil B. R. e nel bleu di Capri.

Gli osservatori tedeschi basarono le loro investigazioni su

d’infezione luetica clinicamente indiscutibile nei quali, eccezione fatta da un solo caso, riuscirono a vedere lo spirocete di Schaudinn (pallido) e ricordarono il grande vantaggio di tale ricerca nei casi di diagnostico incerto. A questo proposito riferiscono due casi in cui era dubbiosa la esistenza della sifilide e l'esame microscopico non avendo rivelata la presenza dell'agente specifico ebbe la conferma nella prova terapeutica. Nel finire il lavoro gli autori in parola affermarono non aver trovato le spirocete pallido nel sangue, nè nella milza, nè nel midollo osseo, né nella cartilagine. Negli esami di sangue della milza non ebbero affatto certezza che lo spirocete esistesse. Furono anche negative le indagini che si fecero nol succo linfatico degli infarti specifici e nel sangue dei bambini eredo-sifilitici. Insistono pure sul fatto che lo spirocete pallido fu sempre trovato in stato di purezza nei prepafati di lesione siffilitica vera e non nelle altre non specifiche dove esistevano innumerevoli germi dei-più variati. Confermarono le indagini ora menzionate.Ya(Quete Seyin ( ${ }^{2} 0$ ), Wechselmann (16), Frosch, Rechreh (21) e Loeventhal.

In un articolo pubblicato per il G. Giemsa (22) li Hamburgo questo batteriólogo entra in considerazione intorno al processo di colorazione, della sua scoperta, per lo spirocete spie-- gando l'azione delle malatti coloranti sul protozeario n provando che le soluzioni ben fatte di azzurro, eosina ed alcool metilico si conservano per lungo tempo inalterabili non trovandosi germi saprofiti come si rileva dalle innumerevoli indagini fatte su migliaia di preparati di quel distinto microscopista nell' Istituto di malattie tropicali di Hamburgo.

Questo ha servitodi risposta alla osservazione fatta la Fhb: sing (23) nella Sorietà Medica di Berlino sulla seoverta di Schavdins affermando che lo spirocete si era trovata \&ome impurezza delle materie coloranti.

Nel menzionato lavdro di Gitmsa, questo osservatore dimostrò che ta impurezza notata da fhesihg doveva ammettersi data la destrina esistente nella soluzione colorante.

Dal canto suo KÁrL DAVIDSHON (24) con interessanti indagini concluse che il violetto di cresyl «Reutra», la eosina de Mulherm e sostanza elletiva per la colorazione dello spirocete di Schaudinn e che cosi pud essere ottenuta 'in mezz'ora.

DAVIDSHON riferisce che tutti gli sperimentatori che osser-
niente mostravasi inferiore a yuello di Giemsa. Fra i tanti vantaggi che menziona quel hatteriologo ricorda il prezzo basso del violetto di cresyl.

Nel Giugno del 1905 Levy-Bing (25) preconizza il metodo di Marino nella colorazione dello spirocete pallido e Reitmann (26) la soluzione fenicata di Ziehl (27).

Pubblicati questi interessanti coutributi scientifici comparirono i memorabili lavori di. C. Levantre (28) ili Parigi equelli di Bü̆ke e Fischer (27) di Borlino.

Questi due ultimi trovarono lo spirocete pallide nel fegato e specialmente nella milza di un neonato morto alla $10^{a}$ settimana di vita e figlio di un individuo sifilitico. Essi non trovaroṇo mai mịcrobio nel succo gaglionaro nè nelle papule del bambino.

Levañti con pazienti indagini potè riconoscere il microorganimó di-Schaudinn nelle. vescicole penfigoidi; nelle papule, nella milza, nel fegato e pulmoni di bambini eredosifilitici.

Levaditi concluse dal suo esperimento ehe essendo la via placentare il mezzo di trasmissione dal genitore al feto giusto era immaginare sho l'organo fetale particolarmente affetto per la spirillosi doveva essere il fegato come la osservazione microscopica dimostrò. Nel fegato di uno dei neonati ha riconosciuto una vera magma di spirocete, dicendo egli che questo fatto prova che il sangue serve appena di veicolo non essendo un mezzo preferito per il suo sviluppo. In questa maniera agqiunge lui si può spiegare il numero scarso di spirocete trovito nella milzáa. nel pulmone, visceri ricchi di liquido ematico.

Date queste verificazioni positive fatte nei neonati eredosifilitic: i due risultati negativi avuti nell' exame di callaveri di altri bambini non sifilitici sono secondo il Levadra in favore dell' azione patogenetica dello spirorete di scuabuinv mella genesi della sifilide ereditaria.

Salmon collaboratore di Levaditi osservó anche lo spirocete pallido nel pemfigo in altro caso di eredosifilide.

Babes e Punca (30) in uin feto eredo sifilitico che mori poco tempo prima della nascita colla forma emorragica della malattia verífic $\delta$ la esistenza dél micrö́bio di Schaudinn negli organi interni lesionati e nel sangue. Questi autori non riuscirono a trovare tale germe in altri neonati immuni di sifilide.

Come ben dice Metchníoff la esistenza del parassita di
tici, nelle papule festonate degli iccidenti primarii, trovato non voltanto nolla specio umana, come pur' nella specie della soimmia che contrae piúo meno regolarmente las sifilide, parla nell'assieme in favore dell influenza etologica dello spirocete della sifilide. Ulfre : tutto questo l'assenza li quel parassita nelle manilestazioni cutanee più diverse avvalora la dottrint come elemento di e日ntroprova. Sfortunatamente non fu possibile coltivare lo spirorete pallido.

In ceite manifestazioni morbose si e pure trovato il germ specifico e parimenti nour si è potuto coltivare. Essendo da altro canto la xiflide come la febbre ricorrente una spirillosi cronica METHNIKOFF ricorda che pure essendo l'una e laltra di corso cronico esiste fra di loro un Tegame di comunita nella frequenza in ambedue della irido-coroidite come ha dimostrato il Mackenzie.

La spirillosi della sifilide puo essere inoltre secondo METCHNIKOFF paragonata alla spirillosi degli uccelli.

Nuove controprove date alle asserzioni di Schaudinn e HofMANN continuarono ad essere divulgate. Cosi Ivo BANDi e SiMONELLI (31) pubblicarono recentemente sulla Rivista Medica di San Paolo up interessante articolo facendo conoscere le loro indarini praticate nell'Istituto Sieroterapico di Toscano.

In 5 casi di sifilide vecondaria di adulti ebbero in tre la opportunita di verificare lo spirocete pallido tanto in preparati freschi come in preparati colorati col metodo di Gremsa ( 24 ore). I prodotti per tali esami furono presi dal fondo delle papule, trovandosi 10 spirocete nella spessezza del protoplasma delle cellule.

Un fatto che merita di essere notato $\dot{\theta}$ che BANDI e SimoNELIII in aceuratd ricerche poterono trovare il microorganismo della sifilide nel sangue li un ammalato in pieno periodo se-contario:-

In una posteriore pubblicazione gli stessi autori (32) riferirono lo studio che fecero sopra i diversi metodi di colorazione dello spiroceto di schaudinn avendo a tale scopo usato il processo del Marino, quello fel Giemsa, quello del Rertmanu, quelle del Vat Lemenaen equello di Grinwali, e conclusero che usando un metodo rapido non è possibile mettere in evidenzá lo spirocete pallido, essendo stato il metodo di May Grumwald (eosina, azzurro di metilene ed alcool metilico) quello che in 50 Int minuti diodo il miorlior risultato

Un medico Brasiliano il Dottor Ulisses Paranhos (33) assistente all'Istituto Pasteur di San Paulo in un articolo pubblicato nella Rivista Medica di San Paulo, riferisce anche l' indagine che riguarda lo spirocete pallido fatta nel Laboratorio di Patologia Sperimentale e Comparata della Facolta Medica di Parigi con l'indirizzo ni H. Roger.

I1 Dottor Paranhos utilizzando il metodo di Giemsa e stabilendo le sue indagini sùgli ammalati delle Cliniche di Crauf-

- FARd, Gaucher, Alexanduscu e Mounet ebbe la fortuna di trovare 10 spirocete di Schaudinn in due, dei nove casi di cancro dell' utero prima di qualsiasi cura. Fu negativo l'esame a cui procedettero in due casi di sifiloma iniziale. Su undici preparati di prodotti di placche mucose della vulva lo spirocete fu trovato tre volte e in sei di plache mucose della bocca una sola volta. L'esame del sangue di otto sifilitici in fase secondaria diède lo stesso risultato, nonchè il liquido cefalo-rachidiano. di un ammalato nello stesso periodo della malattia.

Il :Dottore PARANHOS riferisce ancbe essere stato negativa - l'indagine in nove casi di-ulcera venerea- Tue di herpes prepuziale, tre di acne, uno di peoriasis ed altro di halaropostite.

II risultato fu anche nequtivo in parocehi preparati di. smegma prepurzialo normale o sei sifilitici a sul tartaro-hentario di questi ultimi.

Ad onta di tale invostimazione lautore si mostra un poco dubbioso nell'accordare un valore assoluto allo spirocete pallido come germe patogenico dell, sifilide basata sullewame batteriologico.

Questa era la situazionc delle cognizioni rioruardo alla mi(robiologia della sifilide, quando la Preusa medica di San Paulo ci dava la buona notizia che nel territorio brasiliano gid si era cercato di confermare lu belle imlatini di somandinn.

Quel giornale riferivat che il botore Abfonso Splendore, assistente dell Istituto Batteriologico di san Paolo ebbe lo ocasione di trovare in un ammalato di 5 amni li etd con un ulcera iniziale della commissura labiale destra proveniente da un bacio impuro ambedue i tipi di spirocete indicati da Schaudiñ (refrangente e pallido). Il metodo di colorazione fu quello di RomaNowsky durante 30 ore.

In nu numero sequento कa Preusa Médica (35) pubbli-

Sico di San Paolo Dotoore Amolfo Lut\％，annunziante che ave－ va personalmente verificato la vorita doll＇indagine del wo assistente con preparati di secrezione della stessa ulcora stu－－ diata dal Dott．Splendore．La．tecnica adoperata è stata la stessa．

In un＇ultima pubblicazione sull＇argomento nel－⿰⿱㇒木口ornal de Medicine et de Chirurgie pratiques（36）e riferito che fobrimann avendo incaricato il suo allievo Muclizer di esaminare un corto numero di carcinoma ulcerato，questi verifico alla superficie delle neoplasie cancerigne rammollite insieme ad innumerevoli batterii exemplari nettamente caratterizzati di spirocete del tipo re－ frangente e taluni molto assomiglianti allo spirocete pallido． E ad onta della difficile differenziazione Hoffmann asserisce ancora non essere quést＇ultimo identico a quello della sifilide．

Verificazioni analoghe venjiero fatte dal Kiolomenglou－e Von Cula（3i）i quali nelle indagini praticate nella Clinica del Professore Posset di Munich affermarono avere trovato quei germi in diverse lesioni che non avevano riente di comune colla sifilide（balanopostite infiammatoria，ascessi，scrofulodermi，cancro ulcerato，condiloma acuminato etc．）
．Le opinioni ora menzionate noon diminuiscono per niente il credito del Sciraudinn la cui scoperta è stata confermata da autorevoli osservatori：

Essendomi durante 8 anni dica dedicato alla pratica mi－ croseopica clinica，sin dal 1890 il mio interesse fa sempre gran－ de nel ricetcare unde losioni sifititicho fuatunge arente a rai si potesse attribuire mu＇azione etiologica．

Molte furono－le indarini a lamo praticate nol laboratorio di Biologia del Ministero dell＇Industria di cui fui Assistente， nonché nella Policlinica li Rio Janeiro，ma inutili i primi ten－ tativi．Aumento ancora di più il mio desiderio di conowere il microorganismo della sifilide il fatto di avere nell＇entrare in Clinica，nel 1890，selto como qeciatita la Dermatologia e fa Pediatria．

Le notizie，che al eominesar del cortente anow anmuziava－ no al mondo la scoperta di Schatmon，causarono in me，come era naturale，un enorme desiderio di conferma．
nalmente，ho avoto la opportunilia di fare una serie d＇indagini per verificare fino a che punto erano esatte lo notizie che ar－ rivavano dall＇estero．

Profittai della bifona volonta di due studenti avuti alla Assistenza della Infanzia il Siguor Alexo de Vasconcellos $74^{\circ}$ anno di Medicina，aiuto effettivo del Gabinetto－di Microscopia） ed il laureando Jayme de Almeida Pires，$i$ quali mi diedero im－ portantissimo aiuto per la parte batteriologica il primo e per la parte clinica il secondo．

Due ostacoli si presentarono primadi tutto al nostro deside－ ratum：la mancanza nel inomento di un caso d＇ulcera ，iniziaie－ od altra manifestazione sifilitica evidente e la mancanza delle materie coloranti GiemsAinel commercio di Rio Janciro．

Rivolgemmo la nostra indarine alla sifitide ereditaria，usan－ do sistematicamente tutte le materie coloranti che possettevamo nel Gabinetto di Microscopia del Dispensario．

Continuando nei tentativi di colorazione，studiavamo sotto il punto di vista microseopico i prodotti di parecchie lesioni della pelle e secrezioni normali（pustula di acaro della scabbia，ectima， ulcere diverse，smegma prepuziale，avendo trovato molti germi banali o nessuno che s＇avvicinasse alle forme da Schaddinn as－ segnate．

Per fortuna avemmo nel reparto dell＇Istituto due casi tipici di aredosifilide con manifestazione cutanea molto bene caratterizzata．

Prima di riferire in riassunto lo due oseervazioni deblo con－ fresiare che il mio collaboratore Sighor Abencome Vasconceldos com．lodevole interesse incaricandosi lat magior parte delle volte della colorazione dei preparati，ebbe la pazienza di s：aggiare le sequenti materie colowati e metodi già conosciuti：Bleù di Me－ －Lilene，Violetio di Metile：Violetto di Gusciana；Fucsina arida； Eosina：Vorto di Metile；Processo di Romanowaky；Metodo di －Zichl：Meterto Hi Ganthar：Metolodi Laveran；Metolo di Loeffler （hrou li metile alcalino）；Metodo di Nicolle；Metodo di Malakosky．

Osserva\％ose I．－Eredosl／ilide－Triade di Ifulchinson－ itcera lagedenica nel dintorno dell＇ano－Ectopia testicolare doppia－Infantilismo－II padre si contagio di ulcera dura

La bambina che nacque gracile e con una cataratta congenita all'occhio destro fu condotta al mio reparto nell"Assistenza dell'Infanzia il $1^{0}$ Juglio del 1903. Presentava tutte le stigmate. della eredo-infezione, in tutto il corpo una eruzione roseoliforme, con una ulcerazione di colore carneo sopra lo scroto ed una eguale ulcerazione di carattere fagedenico a bordi arrotondati ed ispessiti, su tutto il margine dell'ano. Notavansi pure corizza intensa e blefarite.

Stabilita la diagnosi istituii il trattamento mercuriale prescrivendo l'unguento mercuriale napoletano nella dose di due grammi al giorno.

20 Agosto 1903. Vedendo_le manifestazioni cutance e la ble farite i genitori non condussero più il figlio al Dispensario sospendendo il trattamento.

11 Febbraio 1904. Ritorna al Reparto nuovamente colle efflorescenze cutanee ancora' piú gravi che nel principio.

Erano usciti due incisivi mediani inferiori di cui il sinistro mostrava una striatura semilunaro (dente Hutchinson). Si continua nello stesso trattamento.

11 Aprile. - Roseola - Si insiste sull'unguento napolitano nella dose di due grammi al giorno; al 4 Maggio continuando miglioramento si-sostitui all unguento mapolitano lo sciroppo ${ }^{\circ} \mathrm{I}$ Gibert. Cedute le manifestazioni della pelle fu intempestivamente sospesa la cura lai genitsri.

23 Luglio. Riapparizione di tutte tó formo uloorose. Ni ritorna all'unguento napolitano.

11 Agosto. Efforescenza rutanea molto attenuata. Si argiunge allora una otorrea doppia molto fetida, non preceduta da dolore. Si alternā l'uncuento napolitano con lo seiroppo ili Gibert.

15 Settembre. Otorrea scomparsa. Cominciauo nuovămente at aumentare le ulcerazioni anali che si mostrano di colore carnoo.
?.2 settembre. Si inizia come trattamento locale, oltre ai lavaggi antisettici, cauterizzazioni della uicerazione col nitrato di argento e qualche volta col termocauterio.
$G$ temnaio. Risultato poco tncoragenante latla enericia cura. Si aggiunge di bel nunvo la otorrea, peri questa volt i soltante nell'orecehio destro.

In vista della resistenza della malattia si pratica in giorni alterni 7 iniezioni di mezzo contigramma di enesol ognuna, le quali si mostrarono affatto ineff aci, continuando la sifilide net suo progresst- st raccomandal'uso delto scicoppo Gibert che pareva produrre qualche risultato é poi si sostitui l' ioduro di potassio.

Dopo poco tempo presentando ancora la bambina levioni cutaneet assai manifeste, i genitori sospendono il trattamento alla fine di Marzo del corrente anno.

